

## SK2- Nastatrice semiautomatica - Semi-automatic carton sealer - Machine d'emballage semi-automatique - Halbautomatische verschliessmaschine - Precintadora semiautomática

 SK2- Nastatrice semiautomatica a dimensionamento manuale con guide laterali autozentranti. Facile da usare e semplice nelle regolazioni, consente ad ogni operatore di avviare la produzione in pochi minuti. Con il doppio sistema di trascinamento superiore/inferiore e la collaudatissima unità nastriante K11, assicura una perfetta chiusura della scatola con nastro adesivo. La macchina è stata progettata e costruita con riferimento alla direttiva Macchine CE 392 e Successive. Aggiornamenti.

 SK2 - Semi-automatic carton sealer with manual adjustment and self-centering lateral guides. Easy to use and simple to be adjusted, it can be started by any operator in few minutes. It allows a perfect closing of the box by adhesive tape thanks to the double top and bottom driving system and the super reliable taping unit K11. The carton sealer has been designed and built according to the CE 392 Machine Directives and subsequent revisions.

 SK2 - Machine semi-automatique à réglage manuel avec guides latéraux autoreglables. Facile à employer et simple dans les réglages, elle donne la possibilité à tout opérateur de la faire marcher dans quelques minutes. Avec le double système d'entraînement supérieur/inérieur et la très essayée unité d'enrouillage K11 elle est en mesure d'assurer une fermeture parfaite de la boîte parmi les rubans adhésifs. La machine a été pensée et construite selon la Directive Européenne sur les machines CE 392 ainsi que ses mises à jour successives.

 SK2 - Halbautomatische Verschliessmaschine mit manueller Betätigung mit seitlichen selbstzentrierenden Führungen. Einfache Verbrauch und einfach zu verstehen, erfordert die Maschine jedem Bediener sie ganz schnell zum Arbeit zu verbernen. Durch das doppelte obige und untere Förderungssystem und durch die hochgefesteten Verschleißseile K11, versichert die Maschine einen einwandfreien Verschluss der Schachtel mittels Klebeband. Die Maschine ist mit Bezeichnung an den EEC Richtlinien 392 und nach den neuesten Ergänzungen entworfen und gebaut worden.

 SK2 - Precintadora semiautomática a dimensionamiento manual con guías laterales autozentrantes. Fácil de usar y de serjilla regulación, permite que el operador la pongan en funcionamiento en pocos minutos. Con el doble sistema de arrastre superior/inferior y la más que probada unidad precintadora K11, asegura un cierre perfecto de la caja con cinta adhesiva. La máquina ha sido proyectada y construida con referencia a la Directiva Máquinas CE 392 y versión sucesivas.

